第八十一號

大清光緒八年七月初六日　西歷壹千捌百捌拾貳年八月十九號

字林滬報

禮拜六

本館開設上海英租界三馬路中　上海零售每張大錢八文

本館告白

○啟者史鏡蓉先生自今日以後於滬報一事不相干涉特告閱報諸君凡日後本館一應事務帳目自華歷七月以後須與現在之管事人商議至所派何人當即登報告知○啟者本館今徵請一經理人如有意者請至本館主人處面議其舉薦之人須有名望者并請移玉面談爲盼　本館告白

※中日固交以拒俄論

○俄羅斯夙有囊括四海席捲六合之志而其西境則惟彼得羅時割瑞典之芬蘭加他隣世分波蘭之邊土此外不聞肆其西封南則并吞諸回部侵及波斯而土耳其屢征不服所得以長驅遠馭者實惟東路耳故其沿北海漸拓乘東繞出西域回部外蒙古諸部之北直達黑龍江東北徼外又跨東海據北亞墨利加之一隅既而又取混同江口外之庫頁島又而中國之亂以大炮賺吉林東邊地三千里直抵琿春彼其所逞之志於東封者豈不志得而欲滿也哉然而心猶未足也蓋俄之所深謀遠慮者固欲盡有亞洲之地耳然亞之南境五印度已爲英有阿富汗波斯俾路芝又屬於英非惟一內地不能通即海口亦不得據於是俄益專心於東北而高麗一隅實爲其耽耽虎視矣夫高麗與我吉林一圖們江之隔與我盛京一鴨綠江之隔設爲俄有其逼近更切於西北之新疆此中國所以必欲保護不使爲俄鯨吞者也吾以爲俄有高麗非特中國之禍亟而日本之禍更亟夫歐洲諸國如瑞嚧墨之切膚於俄而俄終不敢肆其蠶食者良以各國小大相維耳前年土耳其爲俄大敗勢已岌岌難支而英法諸國出爲調護俄即頓兵而返於以知聯絡聲援之勢實足以震懾強鄰夫高麗南境與日本對馬島相峙輪舟數刻可達俄若取高日之禍何以待智者而知乎日人之處心積慮必欲使高麗屬已者亦職是之故然吾謂日人知其一不知其二夫中日之強弱姑勿具辨即謂日本近來事事效法西人實較中國爲強然欲與俄國抗衡能必其不爲鄒楚之戰乎力單而勢孤孰若與多而威立則近交遠攻之策實爲日本今日至急之圖而亦中國所樂於從事者也夫高麗者中日之樞紐而今日高麗之亂又關係亞洲之大局日本以公使受辱而加兵於高中國以亂黨篡弒而聲罪致討誠使各行其是亦奚不可無如日人之心則以爲從前不能使高麗屬已者今茲事會可乘矣而不知高屬中國理順而勢亦順高屬日本理逆而勢亦逆何言之高麗之爲中國屬國海內皆知而其地與東三省毗連不過一江之隔年年會哨順流而下如指臂之相屬若日本則世與高麗構兵兩國人民各有積不相能之勢即使強服其國何能折服其國人之心日高海面雖相隔無多然其勢難於兼顧此其順逆之機豈不顯而易見乎由是言之中日當合力以保高麗不使虎視耽耽者乘亂下手庶他日亞洲之局可保無虞若遲其私見兩國失和則所謂鷸蚌相爭漁翁得利者實亦必然之勢而中日之禍從此亟矣日前聞俄國彼得未寖來脫鐵甲戰艘奉俄廷之命開往琿春裝載兵餉及軍器五萬部倘亦聞高麗之亂將觀釁而動歟事未可知又接燕臺西人來信謂高麗之亂衆皆深懼俄羅斯亦與聞其事可知戰艘之來實非無因特中國苟與日本同心戡亂無間可乘則俄亦終不敢於輕舉耳吾聞日本向有興亞會會中之人專籌亞洲全局著爲論說以備國家採擇近聞黎蒓齋星使及隨員諸君多入會中想見崇論閎議自必高人數籌則鄙人管蠡之見曾何能望其項背乎然而獻曝之忱固有不自知其畜野者爾

埃及電音　○路透十八號電報云刻下埃亂大段已定土耳其兵可不至埃境矣惟如何平定則電音簡略尚未得知也

高亂續譯　○日本工部省所屬之船名明治丸者亦復開往馬關凡深明電報之人俱令乘之而去以便傳遞消息其陸軍省所有之豫備兵丁皆令查明細數以備臨時錄用其搭兵輪之機器及糧食二大隊則皆令大倉組承運橫濱海關則接到初二日海關總局電音告知凡轉運糧食軍械等項須爲稽查即長崎神戶各海關亦俱奉飭知遵照辦理又聞日本東京聞警之後即有某西國公使往拜日本顯官詢問作何辦理且言西國亦常有此等事故總在以速爲貴遲則恐失機宜顯官答以我朝已飭金剛天城日進三兵艦准於明日十點鐘起行公使不勝驚喜謂貴國神速如此實爲意想所不到顯官答以幸敝國之法始能迅速圖事若十餘年前雖隔一月之久恐尚未必成行也初四日晨六點鐘并上卿至神戶初五日早四點鐘至馬關聞因彼風之故以致稽遲既而品海中所泊之迅鯨艦亦載水師等一百四十人彈藥六百箱草鞋二萬五千雙開赴仁川聞此係御用之船迅疾無出其右執政大臣先奏請於朝聞可否制曰可於是飭令該船此次開往後即往來馬關仁川兩處充傳音之用又有一龍驤艦者本係測量內地海道之船今亦已檄令回至品海候示其餘各兵船此俱令撥地泊定報明以便傳召能本管之豫備兵則俱已召至并傳諭各軍營無論何兵俱令預備此又數日內整頓之大畧情形也日日新聞又云頃接釜山來信言西歷前月二十八日尚復安堵如常是可喜也至日本外務省御用掛曾禰在高京遇亂時如宋公之僞服此時在長崎養病又有近藤領事之甥則於仁川之亂挺身犯難後忽失散不知所終殊爲系念刻下日本東京橫濱大坂兵庫馬關等處米價騰貴於官之示諭蔑如也初二日橫濱錢行且閉門無市此皆奸商乘機壟斷之所致查日本商人常有此事整頓殊不易易又查日日新聞館曾接駐高公使署中亂前來信云英美德兵船到仁川議立和約時事起倉猝人心惶惶然高廷榮接中國文牘且中國人辦理此事頗極小心且聲明並非威脅等語彼時中國水師提督丁軍門汝昌候補道馬觀察建中奉命而來諸事楚楚與日本使署亦往來甚密高麗亦與之往來高麗遂派通商司經理官金輔鉉金宏集充全權委任大臣接見欽使互換約稿然其議至今尚未定也蓋是時適有安南之事不能面議僅以信札相通然道途相隔遼遠諸事稽延想必須面商辦理高麗國家忽內外騷然不靖四方民人皆甚驚異且覺通商之事大難勉強而行內有前正言官李哲宇忠清道儒生白樂寬上疏極論得失查李哲宇疏內稱有賣國之奸臣金宏集洪英植金允植魚允中金玉均徐光範等皆宜特予殛誅高王不聽且怒其阻撓也戍之於咸鏡道白樂寬疏亦復不相上下疏稿俟明日登錄然而白君所論更極懇摯且其中有藐視國王之語刻已禁之國牢聞須斬首現任之議政宋近洙見國事日非上疏辭職又有郭奇洛者上疏極言通商之事有益於國高王大喜立擢爲兵曹參知然其鄉里之人則皆唾罵并毀其私宅以洩忿於是高麗民人益復譁然然而通商之局君實主之其不能遷變固可一望而知也惟日本公使則予然在兩黨之中殊可顧慮耳　此稿未完

美高立約近聞　○美國水師提督薛斐爾奉美廷之命至高麗互訂和約查第一欵內有高爲中屬一語謂何以美國肯即應允而薛君亦復無辭今聞高王見此約之第一欵甚不愜意因即刪去美國遂訂成一書將第二欵提作第一欵聞此欵之加係出自中國之意故美國亦以爲不合而去之西歷本月初二日美京華盛頓又特發電報謂高麗和約不能批准命薛斐爾告知駐華欽使楊君另派葛利都往高麗商辦未知確否然於第一欵高麗爲中國之屬一語則固甚不合意無人不知或者向有他事不合故命楊葛兩君再行商議乎日本東京日日新聞所記如此按高麗自箕子開國以後向奉中國正朔我　太祖文皇帝龍興東土高麗又首先納欵自時厥後永爲不侵不叛之臣盟府昭垂釐然可考此信若確則是高麗實有貳心中國聲罪致討夫誰得而議其後乃美國既不愜於心日圖復陰掣其肘以儼然同盟之國而擠使　中朝之藩屬等於自大之夜郎抑獨何歟刻下警報沓至中國已派兵船前往想主持其事者必能不亢不卑顯以戢屬國之覬覦隱以杜外人之窺伺草野迂儒不禁日望之矣

網珊吉信　○日本安房地方之山嘴橫出於海當海風紛至沓來時沙土中時有珊瑚紅光璀璨漁戶因結網而取之所得甚多日本農務局因命人廣置巨網務使海中之寶搜探無遺亦富國之一助也

隕石如雨　○東京淺草地方有一錢莊於四五日前每夜見隕石如雨不知自何處飛來告諸巡捕守望相屬然有聲無臭殊難測其端倪也

英人紀游　○有二英人於去歲十二月初八日由廣東坐船溯錫江而上至廣西則與雲南相近處之百色廳又由百色至雲南廣南府該處並非通衢故貿易者少市面甚清又至開化府則地近越南商賈四集城中市廛屋宇人民衣服以及婦女裝飾俱極華麗詢及該處所售洋貨皆云販自粵東又至蒙自縣亦頗繁華及至臨安府城與開化相彷然市面則不及遠甚矣又南行至思茅廳途中經過之處各官府俱極欵待相洽惟思茅廳同知竟與他處不同一切供給俱不周到并不許從此路至緬甸所帶通事粵人因之不肯前行二人中一英人能通緬甸語言意欲尋覓一知緬語與英語者實屬罕見因見天已近夏恐瘴雨阻途因折而向北別尋一徑以抵緬甸當在思茅廳時詢知所傳普洱茶並非產自普洱旋至大理府又經景東廳蒙化廳該處俱尚繁庶惟兵燹既久實難復元耳又至永昌府遇法國教師三人談及從前馬嘉理之事僉云此處官員宜防後聞該官員曾用詭計殺害緬人三名置於荒僻山徑即誑英人往此路行走英人已有所聞因而改道他適惟一路崎嶇艱行又兼淫雨兼旬異常辛苦及至緬境計行路五千四百里沿途所見均拍照帶回以供衆覽

爵帥覆舟　○鮑春霆爵帥請假後僱民船三艘偕同眷屬回籍五月十四日行至長江上游已將近夔州地界忽值狂風陡作浪湧如山船被簸搖隨風上下舟子莫能把持以致爵帥所乘之座船觸石沈覆其夫人以下二公子及隨從二十餘人均遭滅頂之凶而爵帥則爲從人拯救得以復生可謂吉人天相然而夫人公子之罹於此患亦眞是禍從天降者矣事見香港近事編錄

賣妾爲娼　○香港英捕廳現存賣妾爲娼一案准於此禮拜內審鞫案緣譚平階係一有名地主富於華商中首屈一指者六月初八日帶第三妾張愛蓀至廣東以買翡翠寶石爲名比過二日帶至一屋愛蓀已忘其爲是何街名不能指實並未見翡翠寶石惟聞其夫與一人名葉濤者言及賣人一事似與彼有干涉既而葉濤入內謂愛蓀曰我已買汝從此當爲娼接客愛蓀答以若汝強逼惟死而已數日後乘機傳信於繼姊不日姊至以洋二百元贖之愛蓀回至香港控於英捕房譚聞被告自投於官今暫取兩保人各保洋五百元想俟審訊後眞假無難洞悉也說見字林本報

官保風厲　○彭雪琴宮保向例於下半年巡閱長江下游刻下已抵焦山聞京口某營馬兵某甲向與同營某乙之婦私通日前竟將某乙謀害事爲宮保聞知立提某甲到案即正典刑其婦懼罪自盡一時人皆稱快云

領餉赴高　○探得管帶道憲建靖輪船都司徐長順於前日來滬奉邵道憲面諭具領餉銀卽日開出吳淞昨日起輪向高麗進發此信若確中國於高麗一役可謂不遺餘力矣

女優投河　○本埠北京路之西國大戲園近到有西戲一班男女優伶皆有上禮拜六在該園開演一女優正演至興高采烈時忽被看客刺諷譏笑該女優羞怒交加隨即停演及回禮查客館後亦忿忿不平今早愈思愈怒無以自容以故出門徑向虹口大橋跳入浦江以圖自盡幸爲新關洋人所見趕緊拯起得保無恙查該女優身軀矯捷態度風流當演戲時觀者咸屬目焉

雌虎互鬧　○昨午後法界新街口財與樓茶館來有烟妓十餘口糾合無賴輩十餘人高聲譁鬧呼吃講茶訪知有烟妓楊桂林向在花烟館爲妓現已從良尚有所買之女寄在烟妓愛寶家借房賣娼另有一烟妓名寶林者亦在愛寶家借住昨日桂林探望其女竟與寶林口角各肆辱罵桂林掌寶林之頰三下一時滿臉紅腫近鄰各烟妓不服糾姊妹們並無賴輩等同至財與樓欲評曲直後因該茶館主謂若吃講茶捕房須科罰銀洋是以堅不放入後經衆無賴從中調處着楊桂林服禮完結

押儆馬夫　○陳雲夫偕史雲通投英公堂稟稱在飛一輪馬車行爲馬夫有同事吳阿奇張阿魁王阿慶三人緣事停歇結黨工洋竟糾十餘人軋史往烟館評理逼史罰洋十元勒寫筆據一紙第二次又軋往烟館將史打傷爲此訴捕送案史供前情吳張王等同供往撇鋪蓋與馬夫頭覓結工洋爭論屬實餘皆誣控陳太守謂汝等結黨工洋何須烟館中去已有不合況又據華捕稟覆實係在烟館拘獲同黨約有數十人餘皆逸去尚敢狡賴汝等馬夫動輒糾人往烟館評理行凶此次胆敢勒寫筆據情實可惡判吳張王三人各罰洋拾元無洋發捕房各管押一月三人曉曉置辨太守怒其強橫即令管押

押遣烟館　○昨晚南市十六鋪總局張明府飭傳地保立提開設公記烟間主楊洪來到局當責二百板限三日出屋幷着地保押遣似此懲辦不遺餘力想租界以外各烟館皆知所斂跡矣

上洋虹口公善局代賒章程　○常思貧富不同生死則一棺槨衣衾奢與儉之有殊者即富與貧之區別也所以喪祭之禮自古昭然本局設百文善愿會舍施濟之名取代賒之議謹將章程開列於左

○一本局代賒照正三聯式樣長尺厚薄價目另開

因之不背前行二人中一英人能通緬甸語言意欲尋覓一知緬語與英語者[illegible]

別尋一徑以抵緬甸當在思茅廳時詢知所傳普洱茶並非產自普洱旋至大理府又經景東廳蒙化廳該處俱尙繁庶惟兵燹既久實難復元耳又至永昌府遇法國牧師三人談及從前馬嘉理之事僉云此處官員宜防後聞該官員曾用詭計殺害緬人三名置於荒僻山徑即誣英人往此路行走英人已有所聞因而改道他適惟一路崎嶇艱行又兼淫雨兼旬異常辛苦及至緬境計行路五千四百里沿途所見均拍照帶回以供衆覽

爵帥覆舟○鮑春霆爵帥請假後僱民船三艘偕同眷屬回籍五月十四日行至長江上游已將近夔州地界忽値狂風陡作浪湧如山船被簸搖隨風上下舟子莫能把持以致爵帥所乘之座船觸石沈覆其夫人以下二公子及隨從二十餘人均遭滅頂之凶而爵帥則爲從人拯救得以復生可謂吉人天相然而夫人公子之罹於此患亦眞是禍從天降者矣事見香港近事編錄

賣妾爲娼○香港英捕廳現存賣妾爲娼一案准於此禮拜內審鞫案緣譚平階係一有名地主富於華商中首屈一指者六月初八日帶一第三妾張愛蓀至廣東以買翡翠寶石爲名比過二日帶至一屋愛蓀已忘其爲是何街名不能指實並未見翡翠寶石惟聞其夫與一人名葉濤者言及賣人一事似與彼有干涉既而葉濤入內謂愛蓀曰我已買汝從此當爲娼接客愛蓀答以若汝強逼惟死而已數日後乘便傳信於繼姊不日姊至以洋二百元贖之愛蓀回至香港控於英捕房譚聞被告自投於官今暫取兩保人各保洋五百元想俟審訊後眞假無難洞悉也說見字林本報

宮保風厲○彭雪琴宮保向例於下半年巡閱長江下游刻下已抵焦山聞京口某營馬兵某甲向與同營某乙之婦私通日前竟將某乙謀害事爲宮保聞知立提某甲到案即正典刑其婦懼罪自盡一時人皆稱快云

領餉赴高○探得管帶道憲建靖輪船都司徐長順於前日來滬奉卲道憲面諭具領餉銀卽日開出吳淞昨日起輪向高麗進發此信若確中國於高麗一役可謂不遺餘力矣

女優投河○本埠北京路之西國大戲園近到有西戲一班男女優伶皆有上禮拜六在該園開演一女優正演至興高采烈時忽被看客刺諷譏笑該女優羞忿交加隨卽停演及回禮查客館後亦忿忿不平今早愈思愈怒無以自容以故出門徑向虹口大橋跳入浦江以圖自盡幸爲新關洋人所見趕緊拯起得保無恙查該女優身軀嬌捷態度風流當演戲時觀者咸屬目焉

雌虎互鬪○昨午後法界新街口財興樓茶館來有烟妓十餘口糾合無賴輩十餘人高聲嘩鬧呼吃講茶訪知有烟妓楊桂林向在花烟館爲妓現已從良尙有所買之女寄在烟妓愛寶家借房賣娼另有一烟妓名寶林者亦在愛寶家借住昨日桂林探望其女竟與寶林口角各肆辱罵桂林掌責寶林之頰三下一時滿臉紅腫近鄰各烟妓不服糾姊妹們並無賴輩等同至財興樓欲評曲直後因該茶館主謂若吃講茶擱房須科罰錢洋是以堅不放入後經衆無賴從中調處着楊桂林服禮完結

押徵馬夫○陳雲夫偕史雲通投英公堂稟稱在飛輪馬車行爲馬夫有同事吳阿奇張阿魁王阿慶三人緣事停歇結夥工洋竟糾十餘人軋史往烟館評理逼史罰洋十元勒寫筆據一紙第二次又軋往烟館將史打傷爲此訴捕送案史供前情吳等同供往撤鋪蓋與馬夫頭結工洋爭論屬實餘皆誣控陳太守謂汝等結夥工洋何須烟館中去已有不合況又據華捕稟獲係在烟館拘獲同黨約有數十人餘皆逸去尙敢狡賴汝等馬夫動輒糾人往烟館評理行凶此次胆敢勒寫筆據情實可惡判吳張王三人各罰洋台元無洋發捕房各管押一月三人曉曉置辨太守怒其強橫卽令管押

押遣烟館○昨晚南市十六舖總局張明府飭傳地保立提開設公記烟館主楊洪來到局當責二百板限三日出屋幷着地保押遣似此懲辦不遺餘力想租界以外各烟館皆知所歛跡矣

上洋虹口公善局代賒章程○常思貧富不同生死則一棺槨衣衾奢與儉之有殊者卽富與貧之區別也所以喪祭之禮自古昭然本局設百文善愿會舍施濟之名取代賒之議謹將章程開列於左○一本局代賒照正三耕式樣長尺厚薄價目另開○一每柩吊低用生漆一斤參皮紙五十張○一每柩用石灰一石炭屑五十斤○一每柩給布被褥一副○一無論遠近扛力每柩本局給錢肆伯文不取喪家分文○一外路欲擡柩回里者另給鐵風圈四個以便扛抬○一代賒會之源遠流長設百文善愿須得一百餘愿方可辦理○一善士如允助一愿或數愿者本局先送章程一紙○一如愿數有成再送代賒領據一紙○如善士遇有喪家之力買棺者將據給之到局領材○一本局發出後開明喪家住處姓氏及亡者年歲始向諸善士收取愿金仍補代賒領據以付善士如再遇乏力買棺者俾可給領○一局中須常存數拾柩爲要○一善士百文善愿第一次收錢五百文以便局中存棺之費以後每柩永收百文○一善士如助銀洋多寡或助一柩數柩材價銀者均付收條及送代賒領據以便給喪家之力買棺者到局領材給後仍補代賒領據一紙俾可日後給發○計開價目一每柩材價通足制錢八千文○一生漆每斤計錢五百陸十文參皮紙五十張計錢一百五十文石灰每石五百六十文炭屑五十斤計錢四百文漆匠一工計錢二百四十文○一布被褥一副計錢二百四十文扛力每柩計錢四百文鐵風圈四個計錢四百文○計開代賒尺寸○一長七尺蓋前戶闊一尺九寸蓋中心厚陸寸檔身高一尺九寸檔中心厚五寸五分底前戶闊二尺另五分底中心厚五寸五分○一本局每屆年終刻送徵信錄

司董同啓

光緒十八年六月二十五日京報全錄

宮門抄○上諭二道恭錄前報○閩督何等奏懇恩褒獎耆紳摺○福州將軍穆等奏懇恩矜釋官犯摺○閩撫裁防管片○京將軍等奏調署知縣片○閩撫岑奏揀員調補知縣摺○粵西撫倪奏越南使臣出關日期摺○奏察看道員片○大臣謙等奏互調總管摺○六月二十五日內務府國子監侍衛處値日無引見○王文韶謝郎恩○容山謝授甯古塔副都統恩○光炘謝授福建遺缺知府恩○山西參將施紹恒謝恩○芸公阿公各請假十日○內閣奏派驗放之大臣派出瑞聯徐郙敬信祁世長○兵部奏派查齋之大臣派出桂全向宗瑞明岳林○掌儀司奏二十八日祭奉先殿瑩貝勒行禮○又奏派致祭內外城隍廟派出定昌聯徵戒端廷楨○內務府呈進九九盒○吏部呈進秋季縉紳○召見軍機光炘○皇上明日辰初二刻受賀

總督臣何璟福建巡撫臣岑毓英福建學政臣崑岡跪奏爲耆紳德行純深士民翕服懇恩褒獎以勵儒修而資觀感恭摺仰祈聖鑒事竊維輔世長民首推碩德正誼明道端賴通儒自來風俗振興人文蔚起固必有積行之士相與扶翼名教而後鄉濯磨也閩省海濱僻處久沐皇仁理學各臣先後輩出彬彬然鄒魯成風臣等承乏是邦深愧愚魯不克治臻上理亦惟仰體朝廷化民成俗之意勉求年高德劭之儒以爲是邦人士矜式茲查在籍前任雲南巡撫林鴻年經術湛深品行峻潔由道光丙申一名進士授職修撰疊奉恩命冊封琉璃典試山東歷任知府藩臬荐升滇撫感累朝之知遇不次超遷愧萬圖報稱迺因瀆事罷斥回籍閉門思過端謹持躬安貧樂道閩省自同治六年奏設正誼書院課肄舉貢經前任督撫臣當兵燹之餘搶攘未復士子流離轉徙漸致荒經該紳樂育爲懷教崇品行訓課及門文藝而外必勗以身心性命之學就多士卓有可觀不僅科第文章取重當世已也光緒四年臣璟會同前署撫臣葆亨前學臣孫詒經以該紳掌教多年例奏請褒獎蒙恩交部從優議叙該紳欽奉之下感激涕零自是以來益加懋勉今行年七十有八矣砥德礪行之人識與不識莫不聞風景仰臣等覆查上年七月兩廣督臣張樹聲等奏舉廣東篤行紳士知縣朱大琦舉人陳澧俱荷給五品卿銜今革職前雲南巡撫林鴻年齒德兼優士民翕服臣等職司風紀不敢壅於上聞可否仰懇天恩賞給感之處出自逾格鴻施臣等爲表揚耆德起見謹合詞恭摺具奏伏乞聖鑒訓示謹奏奉旨已錄○○福州將軍

閩浙總督臣何璟福建巡撫臣岑毓英跪奏爲官犯母老丁單援案懇恩施矜釋養親恭摺仰祈聖鑒事竊臣等爾根城副都統吉爾洪額稟稱革員現年五十歲係黑龍江正白旗人由驍騎校從征山東山西直隸河南肅江皖鄂等並出關勦滅回匪先後二十餘年迭膺保獎蒙恩補授黑龍江副都統旋調補墨爾根城副都統光緒元年因馬隊譁潰齊都統金順奏參革職交大學士前陝甘督臣左宗棠查明覆奏奉旨發遣福建於四年十一月到閩迄今已逾三年胡氏在籍現年七十有八胞弟僅驍騎校穆騰阿一人已在新疆軍營病故老母念子情殷朝夕傷感既衰且病侍奉之家舊急欲歸省又不敢擅離所惟有稟求奏請矜釋俾得回籍養親等情具稟前來臣等查該官犯吉爾洪額緣案年有餘願能安分悔過其母胡氏以八旬垂暮之年有萬里倚閭之望煢煢孑立嬰疾在床臣等每見該犯述及母老頤烏鳥私情不能自已伏念聖朝以孝治天下凡親老丁單情有可原之犯例准留養即如上年有在配官犯常啟雲請釋回養親亦奉旨允准在案該官犯吉爾洪額從軍廿載不無犬馬微勞其母老病無依深堪憫惻可否仰懇天該官犯釋回養親之處出自逾格鴻慈除咨部外謹合詞恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒訓示謹奏軍機大准其釋回該部知道欽此○○岑毓英片再據善後局司道沈保靖等詳稱臺灣各營防勇前經臣等奏請易大營爲千餘人又將餘軍撤回一千餘人並將內地防勇奏撤五營均爲節用起見惟內地防勇尙存十五營請再酌量裁併以節餉需臣與督臣何璟暨司道悉心商酌現在內地之勇猶可酌裁查駐台黔軍因時値盛夏水土不服且臣現奉命署理雲貴督篆若留黔軍在臺仍屬未宜擬將黔軍及帶兵各員弁全數遣撤交記名提督何秀林記名總兵丁槐等帶回貴州歸伍將內地防勇抽撥三營前往更換於臺防亦不致疎虞是否有當謹附片具陳伏乞聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉旨知道了欽此○○崇綺片再新民廳轄境遼闊案件較多查有驍斷較長之現任廣寧縣知縣談廣慶堪以調署以期清理迅速其廣寧縣員缺卽以同知康隅調署除分飭遵照外理合附片陳明伏乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨知道了欽此○○福建巡撫臣

爲海疆要缺知縣揀員調補以資治理而重地方恭摺仰祈聖鑒事竊查准調詔安縣知縣袁文光於光緒六年十二月二十三日在上杭縣寓所病故即經具題開缺照例以病故本日作爲出缺日期歸十二月分截缺所遺詔安縣知縣係冲煩疲難沿海兼四要缺例應在外調補當經前撫臣勒方錡會同前督臣何璟奏請以大田縣知縣邱錫璋調補隨案聲明飭令該員赴京照章捐免歷俸部覆以詔安縣知縣出缺在先該員實授在後並無俸次可計如請調補仍應捐免歷俸均核與調補之例不符其詔應令甯另行揀選等因咨會到閩自應遵照另揀合例人員調補現經臣等督同藩臬兩司在於現任知縣內逐加遴選事甌甯縣知縣吳庚揚現年五十七歲係陝西商南縣拔貢中式咸豐己未科本省鄉試舉人庚申科會試中式進士司主事在原籍辦團出力案內保奏賞戴藍翎並加員外郎銜嗣赴京銷差三年俸滿由部奏請改歸進士本班以知前保案註銷光緒二年五月分選授甌甯縣知縣領憑到省捐加同知升銜飭赴新任於是年十一月十五日到任調七年十一月卸事八年二月到南靖縣任該員年力正健辦事結實在閩年久熟悉海疆風土民情以之調補詔安縣惟本任內有未完不及分數錢糧與例稍有未符第人地實在相需例得專摺奏請合無仰懇天恩俯念海疆員缺縣知縣吳庚揚調補詔安縣知縣實於地方有裨如蒙俞允該員係簡缺知縣初次調繁銜缺相當毋庸送部引罰所遺[illegible]沈保靖署臬司翁學本會詳前來謹會同恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉旨吏部議奏欽此○○廣西巡撫臣倪[illegible]

恭報越南使臣出關回國日期仰祈聖鑒事竊照越南國使臣阮述等自京回國[illegible]太平府知府李世椿護送官補用知縣李延生等具報越南[illegible]於光緒八年三月十八日行抵鎮南關卽於是日出關回國[illegible]

[illegible]到省試用一年後方准題咨補缺又准部咨嗣後[illegible]分別補用等因歷經遵辦在案茲又福建試用[illegible]前來查該員陳光煦年強才裕心地誠實堪以[illegible]聖鑒奏軍機大臣奉旨吏部知道欽此○○[illegible]

[illegible]對調以資整頓而于旗務有裨[illegible]較他旗政務殷繁南與張[illegible]地接壤巡查操[illegible]旗總管貢果爾老成練達管轄嚴明擬請調補察哈[illegible]宜據請調補察哈爾鑲紅旗總管如此量爲對調庶[illegible]向來揀調總管繁簡缺分成案必須奏明請[illegible]由理合恭摺具奏伏乞皇太后皇上聖鑒訓示

[illegible]爲

[illegible]行以沿海沿江建造燈塔浮樁等事或係創設或宜改移或有增添或須[illegible]行江海船隻周知備喻等因茲本巡工司查看商各關沿海沿江各地方

一所設之警船浮樁等現擬改飾一律色樣合將其情形開列於左 計開
一凡各處所設之警船浮樁由海進口行於浮之左邊 即在水道之右 各浮一律飾以紅色
一凡各處所設之警船浮樁由海進口行於浮之右邊 即在水道之左 各浮一律飾以黑色
在水道中間所有警船浮一律飾以紅黑竪線相間色樣 一凡沙尾之角即係兩傍有水道而中間隔有明暗沙
以及亂礁之處其內外角所設警船浮一律飾以紅黑橫線相間色樣 一凡指明洋面有石礁以及行船正路中間遇有微碍之處
所設警船浮一律飾以紅白二方格色樣 均設於向海外面 一凡進口船隻遇危險之處於兩傍設
有方格警船浮其飾以紅黑方格者爲指明水道之右該船隻應行於浮之左邊其黑白方格者爲指明水道之左該船隻應
行於浮之右邊 一凡指明沉船之處該浮一律飾以綠色浮上以白色書有洋文即係沉船字樣該沉船或在洋面或在港內船
易行駛於兩傍有水關之處該浮第一律設於向海之外面並無別項標記凡指明沉船有碍水道必須繞避之處即於該浮所有沉
船字樣之上加以白色書有洋文第一號字樣其係雙數者均爲指明由海進口船隻應行正路之右邊其單數者均爲指明由海
進口船隻應行正路之左邊
其餘以上未經詳載各項情形均於本關每年所發燈塔燈船燈杆警船浮樁總册內一律開列
每警船浮於切水面以上易於辨識之處釘有鐵片一塊上將印明洋文照册內所載註明某關某處該浮倘遇風浪衝移漂
流水面但須驗明鐵片字樣即知爲何處何關所屬
一凡各處所設之警船樁爲指明船隻由海進口時應行於樁之右邊 即在水道之左 各樁一律飾以黑色
警船樁爲指明船隻由海進口時應行於樁之左邊 即在水道之右 各樁一律飾以紅色 一凡各處所設之
中間隔有沙以及亂礁之處所設之警船樁一律飾以紅黑竪線相間色樣 一凡沙尾之角即係兩傍有水道而
內正路之小礁兩傍有水道之處所設之警船樁一律飾以紅黑方格色樣 一凡指明洋面有石礁以及港
白二色方格者爲指明水道之右該進口船隻應行於樁之左邊其黑白方格者爲指明水道之左該進口船隻應行於樁之右邊 一凡有危險之處設有繪方格式警船樁其飾以紅
凡以上所著警船樁之色樣係專指樁體而言其樁頂所飾之色或係黑色或係紅色之類若上有帽頂者則該帽頂或專飾與
樁體同色或用樁頂飾以白色者或係全飾以白色不等
其樁體著以兩色該樁頂所飾之色間以白色 凡樁上所有帽頂各項
海江各岸上所有警船樁一律飾用顯明色樣惟用紅黑白三色以便行船易於辨明度勢又過攔江沙以及上江進口等方向此
項警船樁各等情形均於册內註明爲此合即遵行出示通曉各處船隻其務宜留心詳記以免疎虞勿忘勿忽切切特示
光緒八年六月二十一日 第一百五十一號示 壬34

久樂茶園
七月初六日日演 正本 桃三春 困城 出頭 夜演 夜送寒衣 新串 梅花水寨 雙作 夜串演成套 定龍山

久樂戲園
七月初七日日演 正本 七賢眷 出頭 湯河船 新串 李忠賣武 雙作 來房會 夜演成套 較齊
久樂戲園準演至七月初七日兩大期定初八日回粵東

自運廣東各號馳名丸散
神效鐵打丸 凡鐵打刀傷及一切損傷血流不止甚至傷重不省人事急用此丸如法施治立刻見功眞有起死回生之力救急扶危莫此爲妙每枚二角五如樂善君子廣爲施送
肥兒疳積散 專治小兒五疳六積過食生菓肚內生蟲面黃體瘦飲食不思等症服之不但病除更能轉弱爲強
午製萬靈茶 此茶能消除百病培養精神如飲食積滯感冒風寒等症無不藥到病除誠護身之至寶也每盒錢一百八十每元七盒
萬應痧藥 劉貽齋參茸衛生丸 霍香正氣丸 萬應午時茶 雲南普洱茶 京都同仁堂化痞膏 陳李濟丁添婦科除瀉丸 田鍊樹白鳳丸 回春丹 萬應各種香油 萬應便宜 ...
以上丸散俱遊各家最馳名之貨價格外相宜惠顧請認明藥料當知小號之言不謬也外公道
上洋四馬路中同春榮謹啟 呂宋票同業客商起見倘承 午114

海龍聚精丸

本堂虔製海龍聚精丸最能保固眞精培添元氣專治男子命門火衰夢遺精滑目眩耳鳴下元虛損陽事痿弱不能久堅精薄艱於嗣續女人血寒氣弱經水不調子宮虛冷久不受孕等症服之數劑百病消除神旺氣壯眞陽充固可望生子服至十劑身體強健陽事雄壯年老亦能種子無病者常服亦可保壽高康寧每料價洋七元又有徐眞人玉壺秘藥專治男婦身體虛弱飲食不化面色黃瘦思慮鬱悶腰膝疼痛四肢無力等症其效不可測眞東瀛仙傳妙藥也每料價洋三元本堂各藥俱與別家不同務請諸君一試應知藥到病除萬無一失倘蒙紳商賜顧者請認明本堂招牌爲記庶不致悞 上海北市河南路老巡捕房對門 樂善堂藥房謹啟 壬29

招領股利
保安公司於仁保險英一千八百八十一年統其生意所有股份在本公司者派第一次二五利每股分洋一百五十二元准以禮拜五十二號分派諸君有股在內者到期請到本公司面收可也
英一千八百八十二年五月五號香港於仁保險公司董事謹白 壬23

茶捐請獎
本號代辦閩省茶捐請獎諸君子欲報捐職銜封典者請來面議此佈 上海祥和棧 九江和興 森記茶號啟 十七

新開乾作
本號向在無湖今分設上洋精製五香油茶乾發售每塊四文八折照碼扣每塊起碼四時念合價廉味美宜蒙賜顧諸君至三家園口中請移玉至西朝東城橋便是門面只此一家與泉不同 子陽茶乾作啟 壬30

上海大馬路老德記起首藥房
本藥房於道光二十二年上海通商之初首先開創所有出售各藥皆係極貴品料一物製煉無論內外病症按病給藥靡不見功復承中西仕商嘉許信任溫語褒揚誠恐遠地無由賜顧未得週詳僅摘試驗靈藥循序刊列於後其餘無數藥味不能盡載於茲倘如還處可托局攜帶決勿遺悞欲杜假冒認明本行招牌庶乎近焉 計開
戒烟白藥粉 嫩面香水粉 小兒代乳粉 玫瑰擦牙粉 十全大補丸 百補固精丸 婦人白帶丸 花柳淸毒丸 救食生烟藥 萬應吐血藥 三陰瘧疾藥 耳聾復聰藥 骨節疼痛藥 期頤烏鬚藥 秘製止痛藥 立止牙痛藥 血蘊汗斑藥 金鷄納霜藥 腦痛瘡疥藥 濕熱諸癬藥 屢驗頭痛藥 神妙仆損藥 跌仆損傷藥 牝牡痔瘡藥 兩腋狐臭藥 去雀斑瘋藥 治膝腳風藥 大造種子藥 九種心痛藥 專功生髮水 淸香洗牙水 白玫瑰香水 上品魚肝油 最佳玫瑰油 口香戒酒糖 痰咳飲嗽糖 拔毒油膏 發四夫對晤
老德記主人謹啟 壬23

新式成衣機器

本行所造成衣機器屢經改式樣擇善而從近更精益求精別選上料製造得新式獨漫司德成衣機器可稱首屈一指如蒙紳商欲購頂上之成衣機器請即辦此自必比泉不同因通行之成衣機器穿線上針尚須人力接引惟此器具祇須機一動自能穿線上針所有零件均用堅固道地市上所售者萬不及此加之另件較少用久不壞又可省修費合意者請來賜顧可也 茂生洋行啟 壬二

再招賣報人
本館在滬地賣報之人雖多而尚嫌不敷如有人願爲分賣者即可找尋租界的實保人開明住址保單按日向本帳房取報分賣爲要再滬城寄售處所尚復寥寥如有各店鋪樂於從事者亦請即日賜顧爲盼 本館告白

咸北蘭士的押特火燭保險有限公司
啟者本公司代理咸北蘭士押蘭特火燭保險有限公司事務該公司資本甚鉅外國及香港各處均已馳名保險遇有不測立可賠償且價比別家相宜凡照顧者請至本行帳房面議并有章程單呈一切請閱便悉此佈 壬午四月初二日 代理人上海禪臣洋行謹啟 壬27

廣東省城香港大藥局
屈臣氏戒烟精粉發售

妙手回春
大清光緒三年歲次丁丑秋月 欽差大臣太子太保文華殿大學士吏部尚書[illegible]伯李[illegible]爲 大英國醫士屈臣先生題

仙術佛心
光緒五年冬 西海高人屈臣氏屬 恪靖侯左宗棠書

惠此中國
大清國兩廣總督部堂劉坤一 書贈 大英國醫士屈臣先生鑒 丁丑年秋月吉旦

慧心仁術
光緒丁丑九月 沈葆楨

存心濟世
大清國[illegible] 書贈 大英國醫士屈臣先生鑒 光緒歲次丁丑[illegible]吉旦

西國扁盧
大清[illegible]都察院右都御史[illegible]爲 大英醫士屈臣先生題 光緒四年戊寅三月吉旦

海外還丹
大清國福建巡撫丁[illegible] 題贈 大英國屈臣公司鑒 戒烟精粉有效 丁丑年秋月吉日

海國生春
大清國[illegible]巡撫吳元炳 書贈 大英國醫士屈臣先生鑒 丁丑年秋月吉旦

春盎青囊
大清國安徽巡撫裕祿 書贈 大英國醫士屈臣先生鑒 戊寅年季春吉日

西來和緩
大清[illegible]爲 大英醫士屈臣先生題 光緒四年戊寅季秋之月吉旦

金丹換骨
大清國湖北巡撫邵[illegible] 題贈 大英醫士屈臣先生雅鑒 光緒四年三月吉日

屈臣氏戒洋烟精粉誌畧
竊維吸食洋烟癖既深斷除匪易非有妙製良藥豈能奏效如神嘗見各家所售戒烟丸散便服者呻楚不絕於聲於憔悴迭形於面遷延歲月迄無成功是徒有賣藥之名而弗求濟人之實貽誤非輕良可慨也余自大清道光二十二年到香港在中環開張大藥房今已四十餘年計洋人在中華賣藥者固以本藥房爲第一家即中華向洋人購藥者亦謂本藥房最馳名所有發售各等正藥俱弗敢稍存欺僞而戒烟精粉一項尤屬加意選擇固期於精品製煉必運以精思博采旁求藥性務期能奏乎鴉片視世之雜以洋烟者大相懸絕服之癮固立除氣亦倍壯永無後患眞有扶元補弱之功精美良誠戒烟者之慧劍也業已將粉呈繳
欽差大臣直隸爵閣督中堂李大人 兩湖督部堂李大人
欽差大臣陝甘爵閣督中堂左大人 福建撫部院丁大人
兩廣督部堂劉大人 江蘇撫部院吳大人
兩江督部堂沈大人 安徽撫部院裕大人
閩浙督部堂何大人 湖南撫部院王大人
懇求傳送均蒙 湖北撫部院邵大人
賞賜匾額敬刊懸掛謹承 憲意特分支一藥房在上海大馬路老旗昌斜對門並擇各省各處分殷實之店附寄原包發售此粉每包足重二分價銀七分二厘諸尊光顧請認明精粉藥包封口有貼稟准用麟件塔爲記別人不得冒效庶免魚目相混謹陳管見云爾 壬28

屈臣氏大藥房告白

本局自道光念二年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名因有假冒招牌故特稟准用龍麟件塔爲記庶免弊混貴客賜顧祈細認每藥有貼印紅黃黑三色龍麟件塔招牌方是眞貨至告白頭所印之樣未設顏色不過當模呈覽矣
創設一在香港中環一在粵城沙基大街一在英京 後一在上洋南京路一在小呂宋橋頭 近分枝一在福州南台 屈臣氏謹識 壬28

香港大藥局

屈臣氏戒烟精粉發售

妙手回春
大清……光緒三年歲次丁丑秋……屈臣先生雅鑒

仙術佛心
光緒五年冬
西海萬人屈臣氏屬 恪靖侯左宗棠題

惠此中國
丁丑年秋月吉日 屈臣先生雅鑒

慧心仁術
光緒丁丑九月 沈葆楨

存心濟世
大清國……書贈 大英國醫士屈君先生雅鑒

西國扁盧
光緒四年戊寅三月吉日 大英國醫士屈臣先生

海外還丹
大清國福建巡撫丁 丁丑年秋月吉日

海國生春
大清國江蘇巡撫吳元炳書贈 大英國醫士屈君雅鑒 丁丑年秋月吉日

春盎青囊
大英國醫士屈君雅鑒 戊寅季春吉日

西來和緩
光緒四年……之月吉日

金丹換骨
大清國……巡撫邵 題贈 大英醫士屈先生雅鑒 光緒四年三月吉日

奏效如神嘗見各家所售戒烟丸散便服者……聲於憔悴迭形於面還延歲月迄無成功是徒有賣藥之名而弗求濟人之實貽誤非輕良可慨也余自大清道光二十二年到香港在中環開張大藥房今已四十餘年計洋人在中華賣藥者固以本藥房為第一家即中華向洋人購藥者亦謂本藥房最馳名所有發售各等正藥俱弗敢稍存欺偽而戒烟精粉一項尤屬加意選擇固期於精品製煉必運以精思博采旁求藥性務期能勉乎鴉片視世之雜以洋烟者大相懸絕服之癮固立除氣亦倍壯永無後患眞有扶元補弱之功精美精良誠戒烟者之慧劍也業已將粉呈繳

欽差大臣直隸爵閣督中堂李大人
欽差大臣陝甘爵閣督中堂左大人
兩湖督部堂李大人
福建撫部院丁大人
江蘇撫部院臾大人
兩廣督部堂劉大人　安徽撫部院裕大人
兩江督部堂沈大人　湖南撫部院王大人
閩浙督部堂何大人　湖北撫部院邵大人

懇求傳送均蒙 賞賜匾額敬刊懸掛謹承 憲意特分支一藥房在上海大馬路老旗昌斜對門並擇各省各處殷實之店附寄原包發售此粉每包足重二分價銀七分二厘 諸尊光顧請認明精粉藥包封口有貼稟准用龍麟件塔為記別人不得冒效庶免魚目相混謹陳管見云爾 壬28

屈臣氏大藥房告白

本局自道光念二年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名因有假冒招牌故特稟准用龍麟件塔為記庶免弊混貴客賜顧祈細認每藥有貼印紅黃黑三色龍麟件塔招牌方是眞貨至告白頭所印之樣未設顏色不過當模呈覽矣原創一在香港中環 一在英京 後一在粵城沙基大街 一在上洋南京路 近分枝一在福州南台 一在小呂宋橋頭 屈臣氏謹識 壬28

揚子江保險公司

本公司總局開在上海其另設之分行在中國與東洋各要口岸並香港等處本銀已經收回計四十二萬兩及餘存銀二十三萬兩又特意備存銀二十九萬零五百五拾三兩九錢五分在西歷一千八百八十二年四月六號其合銀有九十四萬零五百五十三兩九錢五分凡船隻往來四海內外各埠者俱可保險所得餘利派與有股份者每百元十二元每年餘利除付股份利息外盡行照保險單分與本公司經保之客此佈
光緒八年四月 旗昌洋行啟 壬4

召賣

啟者茲有地基一方及上有之體仁醫院中外房屋一所出賣其地坐落甯波路計陸分三釐八毫左右如有意者請到該院査看並將願出之價彌封送至虹口同仁醫館內 文惠廉先生收然後開看與價最高者須憑地主酌核不可強勉 此佈 壬32
虹口同仁醫館啟

浦東碼頭棧房公司

茲有小輪船一隻於禮拜二即華歷七月初二日起除禮拜不走外每日往來於上海及浦東碼頭上晝於八點鐘至十二點鐘下午二點鐘至六點鐘每一點鐘由上海旗昌碼頭復由浦東至上海其浦東棧房碼頭裝載搭客並不收取船價此啟 壬33
旗昌行經手人

代印中西零件

本館中西各種字樣皆極清楚可喜今願分餘暇代各貴客排印各種零件價比別家公道如蒙賜顧請即携件前來面議為幸
字林滬報館告白

同運來遷移

今遷至五馬路裡角廊交易九月份呂宋票照常出售全張半張均可價賤大市貴客賜顧認明不悞各埠信購原班即奉恐有假冒特此佈啟 午106

補印奇書告白

本報所印之野叟曝言一書購者踵趾相接故雖多印若干紙而前數日之報業己銷售一空追補者向復紛紛不絕今特飭工重排前八頁於即日在本館帳房出售或託送報人代購亦可每張取價四十文諸君請即賜顧為盼至現在陸續附印後之書如欲購閱者請早日訂定若俟售罄後始來買恐須遲至數十日也此佈

七月初五日各股分票市價

煤氣燈公司	一百四十兩	原價一百兩
法租界又	一百五十兩	原價一百兩
上海碼皮作	一百拾兩	原價一百兩
上海冰廠	一百五十兩	原價一百六十兩
賽蘭格點銅錫礦	八十五元	原價五十元
招商局	弍百四十六兩	原價一百兩
濟和保險	六十六兩半	原價五十兩
平泉銅礦	二百三十五兩	原價一百五兩
開平煤礦	二百十九兩半	原價一百五兩
織布公司	一百十四兩半	原價五十兩
自來水公司	三十五磅半	原價二十磅
電燈公司	一百三十一兩	原價一百兩
長樂銅礦	一百七十兩	原價一百兩
鶴峰銅礦	一百六十七兩五錢	原價一百兩
平和玻璃粉	五十四兩	原價五十兩
牛乳	一百三十四元	原價一百元
公平繅絲公司	一百零一兩	原價一百兩
船塢	二百四十五兩	原價五百兩
浦東碼頭棧房	一百十兩	原價一百兩
浦東船塢	九十兩	原價九十兩
中國客商保險公司	一千六百二十五元	原價五百元
揚子保險公司	八百六十兩	原價三百五十兩
公和祥碼頭	二百十七兩	原價一百兩
中國第一次借款	一百另九磅半	原價九十五磅
中國第二次借款	一百另九磅	原價九十八磅
中國第三次借款	五百十二兩半	原價五百兩
中國第四次借款	五百廿二兩半	原價五百兩
駁船	一百〇三兩	原價一百兩

七月初五日錢洋行情

英洋	七錢三分一厘一二五
本洋	八錢一分
銀拆	一錢五分
洋拆	一錢五分
貼新	四元
洋找頭	七錢三分四厘
錢找頭	一千零五十文
卡錢	一百五十二千文
衣牌	一千一百四十文

七月初五日進口輪船禮拜五

北京	由香港	禪臣行
惇信	由甯波	太古公司
福山	由香港	怡和行
怡便	由福州	怡和行
蕪湖	由長江	太古公司
福和	由長江	怡和行

初六日出口輪船禮拜六

江天	下午往甯波	招商局
美富	晚往汕頭	招商局
大沽	晚往烟台天津	怡和行
福和	晚往長江	怡和行
美利馬	晚往牛莊	怡和行
有利	晚往福州	怡和行

初八日出口輪船禮拜一

惇信	下午往甯波	太古公司
漢陽	晚往長江	麥邊行
北京	晚往香港粵省	禪臣行

初九日出口輪船禮拜二

上海	晚往長江	太古公司

洪儒却躲得無影無蹤各處找尋不着偏是連日大雨如注累那老家人找得發昏到了二十六日一早去尋又央了助忙親族分頭挨訪祭奠擺設齊全單等他回來祭獻直到午後纔一拖泥帶水的在雨裏跑來拜了幾拜並不哭泣剛化完紙錢就討飯吃鸞吹愈加氣苦說道父親嗣你為予便要你為祭祀之主那有一個週年不來家的事連日親族來上祭通沒人陪待要你這不孝子何用剛尋得你回來哭也不哭一聲紙錢還沒化完就亂嚷要飯吃和你向各處去告訴看有這理性沒有儘力的數落了你一頓洪儒總不做聲呆了一會說道我輸了錢要去翻本哩方纔的盆口正有些轉頭了好姐姐你不要奈何我快收下祭罷鸞吹道你終日賭錢可憐我父親世傳之產穀你幾年花費洪儒道飯不拏來吃只顧說閒話既分與我就與姐姐無涉只要骰子一轉便把以前賣的都贖回來了說罷擊身便走被鸞吹一把扯住道你往那裏去洪儒聯着眼睛道我說要去翻本不信姐姐沒聽見我許過他們拜了一拜就去纔放我來的如今還歇着盆在那裏等我哩他那裏也有飯吃你放我去罷了好姐姐你放了手鸞吹道是你的錢該憑你去輸的了明日就是父親死忌難道不要在家這也是與我無涉不該管的嗎洪儒嘆口氣道精晦氣雨又是這般大明日又眞是死忌白作掉了好盆口還招他們怪頭哩如今請放了手罷鸞吹放手洪儒呆坐在拜氈上看那雨勢越是氣悶候收下祭去起來有心沒想的吃了幾碗飯茶也不喝一口鑽入雨裏跑過自己房裏睡覺去了鸞吹看見這般光景愈加氣苦在靈前又大哭一場裏裏外外監看著收拾料理一番已是點燈時候纔過書房裏來素娥開門接進又李深致不安道老伯周年竟不能親到靈前哭奠抱罪已極賢妹為着愚兒心力俱瘁連日料理家事又極勞頓方纔聽見屢次哀號只恐有傷玉體還宜節哀以慰老伯之靈鸞吹道先父周年親族都來致祭就是素妹子關在此處向且早晚到靈前哭拜幾回惟有不肯嗣弟躲在賭場直至今日午後尋回反與我嚷鬧一場不由妹予不分外氣苦又李道原來如此但愚兒臥病於此應代我致意他纔是鸞吹道這倒不必若與他說知反有氣嗬又李道事雖如此但他既來嗣便是一家之主沒有不通知他的道理嗬氣事小失禮事大若因失禮而嗬氣曲便在我只可受氣并不能嗬矣鸞吹道哥哥所言亦是他已睡久明日與他說知便了鸞吹見又李精神甚旺語言爽健因問起別後之事又李把進京出京及找尋璇姑開除頭陀見撒更名等事約述一遍鸞吹道妹子看璇姑眉目靈秀不凡與我這素妹如一對明珠眞是我見猶憐足充哥哥妾勝若在

野叟曝言 卷二 第十六回 第十七回

豐城這彈丸之地定訪得著那何氏不料又遭此厄若非哥哥相救亦斷無生理矣素娥道怪是前日申伯伯進來說甚吳江姓白的相公又李道我在船中衆客俱稱白相公一路上腳夫店家問我俱以姓白應之到那日不知不覺的也說是姓白了因叮囑鸞吹明日對令弟說也竟說白又李現有道士在此恐生意外但令弟所居與此遠近我們說話休被他聽見方好鸞吹道這一所老宅是先父分受那邊一宇就是嗣弟生父先叔所居後來賣與先父搬入鄉間去了嗣弟住在那邊一宅自有粗使僕婢承値他也成日不在家這裏是先父的內書房等閒人不得進來因指牆外道此是極西外邊是空塲塲外更有圍牆竟嗣弟住在那邊極東離此老遠哩又李神氣尚弱聽着譙樓二鼓已緊因道夜深了賢妹連日哀勞請進去安息罷鸞吹道因話就話竟忘記哥哥還是病體因道了安置去進去素娥關上門頭些湯水淨了手面正要上床忽覺腹中甚餓自是日間哀感少喫茶飯之故却嫌去頓粥想起床頭茶點伸手去取一時模不着點心模了又李的一順袋口邊塞的印囊拖着印綬亂叢叢的只認袋繩解散隨手取至燈下結束却見是印囊印一般暗忖因何有此開囊看時即見一個紙包上寫補天丸字樣因知道補天丸是極有補益之藥撮起一把嚼來充飢誰知因這一嚼不特廉恥俱無幾乎性命不保正是

一團赤炭從心落　兩朶紅雲上臉來

第十七回 淫藥迷心貞娥爬羅雲雨 天泉破腹通儒箋釋岐黃

素娥嚼那藥時滿口生香但覺有一種辛熱之氣沖入咽喉知非平補之藥急急吐去那已化之藥早和着津唾泌入腹中矣因把那藥包起收好袋內拏到床頭却反摸着糖兒吃了幾個便覺遍身暖暢情興勃然坐在床上將蓮瓣輕勾纏束停當套上睡鞋倒在又李腳邊去想要安睡那知伸縮不甯小腹內如火炭一般發作起來一雲時情思迷離神魂飛蕩用手摸那不便之處竟氤氳氤氳如初出籠的饅頭一股煖氣直蒸出來此時素娥一點慾心如遊蜂浪蝶把持不定因把被角緊緊咬住咬得牙關格格地響那裏按捺得下只得爬過又李這一頭來將香腮去貼着又李的臉兒越覺渾身無主春興橫生那含苞之內竟如蟲行蟻蝕癢不可當心頭火發急求歡會刻不能耐急急的御脫衣袴將又李抱住口中不住哼唧又李睡中驚醒摸着渾身精赤聽着口內哼聲嚇了一跳說道